

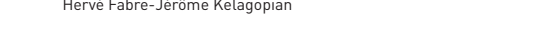


CITY MAP | MAPPA | STADTPLAN



Hervé Fabre-Jérôme Kelagopian

Herve Fabre-Jerome Kelagopian

[illegible]



INFORMATIONS PRATIQUES

USEFUL INFORMATION PRAKTIISCHE INFORMATIONEN
INFORMAZIONI PRATICHE

OFFICE DU TOURISME
Palais des Festivals et des Congrès
T. +33 (0)4 92 99 84 22
www.cannes-destination.fr
tourisme@palaisdesfestivals.com

● Ouvre 7/7 de 9h à 19h (sauf de novembre à février de 10h à 19h).
En été de 9h à 20h.
✦ Open daily, 9am to 7 pm (10am to 7 pm november to february),
9am to 8pm july and august
🇩🇪 7 Tage pro Woche geöffnet,
März bis Oktober von 9 bis 19 Uhr,
November bis Februar von 10 bis 19 Uhr und im Juli und August von 9 bis 20 Uhr.
🇮🇹 Aperto 7 giorni su 7 dalle 9 alle 19 da marzo ad ottobre, dalle 10 alle 19 da novembre a febbraio, e dalle 9 alle 20 in luglio ed Agosto.



DÉCOUVRIR

DISCOVER ENTDECKEN SCOPRIRE

SHOPPING

● De Croisette en rue d'Antibes, les rues et les galeries ne manquent pas d'enseignes prestigieuses. Du lundi au samedi de 10h à 19h30. La Haute-Couture et le prêt-à-porter griffé, la bijouterie de luxe, le gotha des parfumeurs, rien ne manque dans le périmètre urbain cannois, espace unique où sont concentrées des centaines de boutiques qui mettent en scène des milliers de marques, grandes et petites.
✦ Monday to Saturday from 10am to 7:30pm. From the Croisette to the rue d'Antibes, the streets and galleries in the town centre are bursting with prestige. "Haute Couture", fashion designers, jewel designers, perfume, shops... you'll find anything in Cannes main shopping area. A unique place where hundreds of shops and boutiques can be found.



VISITES

WALKING TOUR BESICHTIGUNGEN VISITE

LA CROISSETTE (I-6)

● La célèbre promenade des stars bordée de palmiers et de plage de sable fin.
✦ The famous Promenade of the stars, edged with palm trees and sandy beaches.
● Die berühmte Promenade der Stars, gesäumt von Palmen und feinen Sandstränden.
● Il famoso lungomare delle star, fiancheggiato di palme e di spiagge di sabbia fine.

● Dal lunedì al sabato dalle 10 alle 19.30. L'alta moda e il prêt à porter firmato, i gioielli di lusso, il gotha dei profumieri, non manca niente nel perimetro urbano di Cannes, spazio unico dove si trovano concentrate di boutique grandi e piccole.



LE SUQUET (GH-6)

● En contrebas du Suquet, dont la plus ancienne partie, le Quai Saint-Pierre, date de 1838, accueille vieux-gréments et yachts. En septembre, c'est de ce port que s'élancent les voiliers des Régates Royales.
✦ The old town and historical centre of Cannes can be visited on the "little tourist train".
● Die Altstadt - das historische Zentrum von Cannes. Besichtigung im kleinen Touristenzug.
● Centro storico di Cannes. Visita con il trenino turistico.

● Le Palais du 7ème art et les empreintes de stars.
✦ The «Palais» of the 7th art and the handprints of the movie stars.
● Das Filmfestspielhaus und die Handabdrücke der Filmstars.
● Il Palazzo della settima arte e le impronte delle star

● Der älteste Teil, der Quai Saint Pierre, am Fuße der Altstadt gelegen, besteht seit 1838 und beherbergt alte Segelschiffe und Yachten. Im September starten von hier aus die „Königlichen Segelregatten".
● Al piedi del Suquet, il porto accoglie yacht e vecchie imbarcazioni : il molo Saint-Pierre è la parte più antica costruita nel 1838. In settembre, le vele delle Régates Royales partono da questo porto.

LE PORT CANTO (J-7)

● De prestigieux voiliers et yachts côtoient les pêcheurs locaux.
✦ From the prestigious sailing boats and yachts to the local fishing boats...
● Glanzvolle Segelboote und Yachten ankern neben den örtlichen Fischerbooten.
● Velieri e yacht prestigiosi fiancheggiano le barche dei pescatori.

LA RUE HOCHÉ (I-5)
● La rue tendance et branchée de Cannes. Boutiques de décoration, coiffeurs, prêt-à-porter, hôtels, au cœur du centre-ville.
✦ The trendiest street, bursting with restaurants and cafés, home decoration shops, hairdressers, hotels and fashion boutique.
● Eine Straße voll im Trend mit ihren Restaurants, Cafés, Dekorationsläden, Friseuren, Boutiquen und Hotels.
● La strada di tendenza e alla moda di Cannes. Bar e ristoranti, negozi di arredamento, parrucchieri, alberghi o boutique di abbigliamento al cuore del centro città.

LA RUE MEYNADIER (H-5)
● Rue piétonne qui pétile de vie et de pittoresque.
✦ Lively and picturesque pedestrian street.
● Eine malerische und voller Leben sprudelnde Fußgängerzone.
● Strada pedonale pittoresca e animata

LE MARCHÉ FORVILLE (GH-5)
● Une véritable institution. Une ambiance unique, un mélange d'odeurs, de sons et de couleurs à l'alchimie inoubliable.
✦ A unique atmosphere, a mixture of smells, sounds and colours.
● Eine einzigartige Atmosphäre, eine Mischung aus Düften, Geräuschen und Farben.
● Una vera istituzione. Un'atmosfera unica, una miscela di odori, suoni e colori che si fondono in un'indimenticabile alchimia.

LES ILES DE LÉRINS (I-8)
● Riches d'histoire et de légendes, les îles de Lérins sont, à 15 minutes au large de Cannes, un espace de nature sauvage préservée.
✦ Saint-Marguerite : fort Vauban, musée de la mer, forêt de pins et d'Eucalyptus. Saint-Honorat : le Monastère fortifié et l'abbaye. Messe le dimanche à 9h50 et 11h25 en semaine.
✦ The Lérins Islands : Rich in history and legend, the Lérins Islands are 15mn boat

ride from Cannes, and full of well-preserved nature. Sainte-Marguerite: Fort Vauban, the Sea Museum, forests of pine and Eucalyptus trees. St Honorat: The Monastery and Abbey. Sunday Mass at 9:50am and 11:15am during the week.
● Die Lerinsinseln. Die Lerinsinseln, ein gut erhaltenes Naturgebiet, sind reich an Geschichte und Legenden und liegen nur 15 Bootsminuten von Cannes entfernt. Sainte-Marguerite: Fort Vauban, Meeres-Museum, Kiefern- und Eukalyptuswald. Saint-Honorat: das befestigte Kloster und die Abtei. Gottesdienst Sonntag um 9:50 Uhr und wochentags um 11:25 Uhr.
● Le isole di Lerins : Ricche di storia e di leggende, le isole di Lerins, a 15 minuti al largo di Cannes, sono uno spazio di natura selvatica e preservata. Sainte-Marguerite : forte Vauban, museo del Mare, foresta di pini e di eucalipti. Saint-Honorat : il monastero fortificato e l'abbazia. Messa la domenica alle 9.50 e alle ore 11.25 durante la settimana.

MUSÉES

MUSEUMS DIE MUSEEN I MUSEI

MUSÉE DE LA CASTRE (G-6)
● Angle de la Croisette / rue Pasteur +33 (0)4 93 43 86 26
+33 (0)4 93 38 55 26
MUSÉE DE LA MER (I-8)
Fort de l'île Sainte-Marguerite +33 (0)4 93 43 18 17

CENTRE D'ART LA MALMAISON (I-6)
47 la Croisette +33 (0)4 97 06 44 90

MARCHÉS PROVENÇAUX
Forville - la Bocca - Gambetta
● Tous les jours sauf le lundi except Mondays
● Provenzaischer Markt : Täglich außer Montag
● Mercati provenzali : Tutti i giorni, tranne il lunedì
MARCHÉS AUX POISSONS
Forville
● Pêche locale : tous les jours sauf le lundi
● Local fish market : Every day except Mondays

ESPACE MIRAMAR (J-6)
Angle de la Croisette / rue Pasteur +33 (0)4 93 43 86 26
CENTRE D'ART LA MALMAISON (I-6)
47 la Croisette +33 (0)4 97 06 44 90

Lokaler Fischmarkt : Täglich außer Montag
● Mercato di pesce locale : Tutti i giorni, tranne il lunedì
MARCHÉS AUX FLEURS
Allées de la liberté et Forville
● Tous les jours sauf le lundi except Mondays
● Blumenmarkt : Täglich außer Montag
● Mercato dei fiori : Tutti i giorni, tranne il lunedì

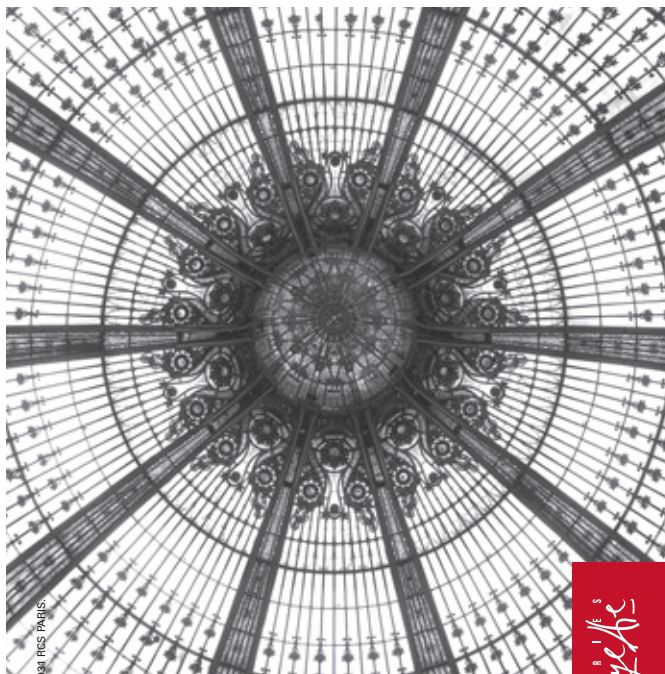
MARCHÉS ART ET ARTISANAT
Les Allées de la liberté
● Samedis et dimanches de 10h à 18h
✦ Arts and Crafts Market : Saturdays and Sundays from 10am to 6pm
● Kunst- und Handwerksmarkt : Samstag und Sonntag: 10 bis 18 Uhr
● Mercato di arte e artigianato : I sabati e le domeniche dalle 10 alle 18



MARCHÉS DE BROCANTE
Forville
● Tous les lundis du 8h à 18h
● Antiques market : Every Mondays from 8am to 6pm
● Antiquitätenmarkt : Jeden montag von 8 bis 18 Uhr
● Antiquariato : Tutti i lunedì dalle 8 alle 18
Les Allées de la liberté
● Tous les samedis et dimanches de 8h à 18h
✦ Every Saturdays and Sundays from 10am to 6pm
● Jeden Samstag und Sonntag von 10 bis 18 Uhr
● I sabati e domeniche dalle 10 alle 18

Marché de la Bocca
● Tous les jeudis de 8h à 12h
✦ Every Thursday from 8am to 12pm
● Jeden Donnerstag von 8 bis 12 Uhr
● Tutti i giovedì dalle 8 alle 12

LE GRAND MAGASIN CAPITALE DE LA MODE



GALERIES LAFAYETTE CANNES
6 rue du Maréchal Foch - Tél. : 04 97 06 25 00
Du lundi au vendredi de 9h30 à 19h30,
le samedi de 9h30 à 20h
Plus de mode sur galerieslafayette.com



URGENCES
● Appel d'urgence européen
● European emergency number
● Europäischer Notruf
● Numero d'emergenza europeo
POMPIERS
● Sapeurs pompiers
● Firemen
● Feuerwehr
● Vigili del Fuoco
URGENCES MÉDICALES
● SAMU
● Medical emergency
● Rettung
● Pronto soccorso
Police Secours
Urgences personnes sourdes et malentendantes
POLICE NATIONALE CANNES
Commissariat central : T. +33 (0)4 93 06 22 22
Cannes la Bocca : T. +33 (0)4 93 47 38 00
Police Municipale
Appel d'urgence : T. +33 (0) 800 117 118
Centre Anti-poison (Marseille) : T. +33 (0) 4 9 75 25 25
PHARMACIE
● Pharmacie de garde
● Pharmacy
● Bereitschaftsapotheke
● Farmacia di turno
Au commissariat central
Tél. +33 (0)4 93 06 22 22

112
● Urgences à partir de 19h30
● Emergency from 19.30
● Notruf ab 19.30 Uhr
● emergenza a partire dalle 19.30
18
● Hôpital Hospital
● Krankenhaus Krankenhaus
● Ospedale
T. +33 (0)4 93 69 70 00
SOS Médecins : T. +33 (0)825 005 004
Allo Médecins de garde : T. +33 (0)810 850 505
SOS Dentaire : T. +33 (0)4 93 68 28 00
SOS Vétérinaires : T. +33 (0)4 93 83 46 64
15
Taxis Cannes 7/7 - 24/24 : T. +33 (0)4 93 99 27 27
114



● Fourrière Municipale
● Car pound
● Abstellplatz für amtlich abgeschleppte Fahrzeuge
● Deposito municipale auto rimosso : T. +33 (0)4 93 94 53 46
● Bureau Information Jeunesse
● Youth information
● Jugendinformationbüro
● Ufficio Informazione Gioventù
T. +33 (0)4 97 06 46 25
Météo Weather forecast
Wetterbericht
● Previsioni meteo : 3250
PORT DE CANNES
Chambre de Commerce : T. +33 (0)820 425 55
VOL / PERTE
● Opposition en cas de perte ou de vol
● In case of theft
● Bei Kreditkartenverlust
● in caso di perdita o furto
● Cartes bancaires
● Credit cards
● Kreditkarten
● Carte di credito
T. +33 (0)892 705 705
● Chèques Cheque
● Checks Assegni
T. +33 (0)892 68 32 08
● Objets trouvés
● Lost properties Fundbüro
● Ogetti smarriti
45 boulevard Carnot
T. +33 (0)4 97 06 40 00
poste 3099
pmobjetstrouves1@ville-cannes.fr

● TRANSPORTS FERROVIAIRES
● RAILWAY
● EISENBAHNTRANSPORT
● TRASPORTO FERROVIARIO
Place de la gare - Tél. : 3635
www.sncf.com
● TRANSPORTS AÉRIENS
● AIR TRANSPORTATION
● LUFTVERKEHR
● TRASPORTO AEREO
● Aéroderome Cannes-Mandelieu
avenue Francis Tonner
T. +33 (0)820 426 666
● Aéroport International de Nice Côte d'Azur : T. +33 (0)820 423 333
● HÉLICOPTÈRES (aéroports de Nice et Cannes Mandelieu)
● HELICOPTERS (Nice and Cannes Mandelieu airports)
● HELIKOPTER (Flughafen von Nizza und Cannes Mandelieu)
● ELICOTTERI (Aeroporti di Nizza e Cannes Mandelieu)

